

REVISTA

DEL

ATENEO CARACENSE Y CENTRO VOLAPÜKISTA ESPAÑOL.

Año 1890.—Mes de Abril.

F.

ADVERTENCIAS.

Esta Revista es continuación de la que el Ateneo Escolar Caracense venia publicando desde el año 1881, y de la que con el título de El Volapük empezó á publicarse en Madrid en 1885.

Precio de suscripción anual, desde 1.º de Enero: en España 3 pesetas, fuera 4 francos.

Toda la correspondencia y periódicos deben dirigirse al Director D. Antonio Molero y Asenjo, Calle Mayor baja, número 22, duplicado, GUADALAJARA.

Las cartas y tarjetas postales que no traigan contestación pagada solo se contestarán en el periódico.

Se remitirá solamente á los suscritores que hayan abonado la suscripción, y los periódicos recibidos por cambio.

ALEMANIA.—Göttingen.—S. Alex. Wehr.—Remitidos números de Diciembre, Enero y Febrero á la nueva dirección.

ESPAÑA.—Pareja.—D. M. Cuevas.—El Sr. L. dice no abona cantidad alguna.

BONEDAMS KELAS EGETOBS SUAMI.

SUSCRIPCIONES PAGADAS.

Alemania.—Göttingen.—S. Alex. Weho (año 1890).

SUMARIO.

SECCIÓN ATENEO.

La electricidad industrial, conferencia de D. Felipe Mora.—Biblioteca Caracense, (continuación), J. Diges.

SECCIÓN VOLAPÜK.

Las discusiones internacionales, (continación), por D. N. de U. Noticias.—Los hombres competentes.

ANUNCIOS.

PENEDAMÄKS.—Diunol konlet penedamäkis bäledik, odabegob oli de sedön obe penedamäks lom olik kels edünoms ya—Th. Coquet; 3, rue, Thiers.—*Pontoise* (Seine et Oise-Fleut.)

PENEDAMÄKS.—Se läns valik konletans potamäkas aipenoms obe al demanön mäkis fleutik. No kanob befulön pavipölosi demü delids et patamon tu gletik. Lemäno no labob klieni al konletön mäkis. Sikodo aikel vipom dayetön fa ob mäkis u potadinis votik, potomöd biseo—me potakomit—moni zesüdik alos.
m. Fabin (Bordeaux, Fleut)

Biografías de Hijos ilustres de la provincia de Guadalajara

POR JUAN DIGES ANTÓN Y MANUEL SAGREDO Y MARTÍN,

CON UN PRÓLOGO DEL

EXCMO. SR. D. MIGUEL MAYORAL.

Obra premiada en el Certamen promovido por el *Ateneo Caracense* y *Centro Volapükista Español* en 1888.

Consta de un volumen en 4.º con XV y 168 páginas, conteniendo datos biográficos de 162 hijos ilustres de esta provincia.

Se vende al precio de 2 pesetas en los siguientes puntos: En *Guadalajara*, calle de Antonio del Rincón, núm 8 (D. J. Diges), Plaza de Jáudenes, 107, principal (D. M. Sagredo) y calle Mayor baja, núm. 21, Librería de D. Saturio Ramirez; en *Molina*, Plaza Mayor, D. Pedro Pérez Caja; en *Horche*, D. Bernardo Giral y en *Pastrana* D. Tomás Claver, del comercio. Se remite por correo previo el pago de *dos pesetas*, pero no se responde de los ejemplares que no vayan certificados.

PROCESO DE LA LENGUA UNIVERSAL

POR

DON NICOLÁS DE UGARTE,
COMANDANTE DE INGENIEROS.

En este libro, premiado por nuestra Sociedad en Julio de 1888, se expone entre otras cosas á cual más interesantes, la necesidad y utilidad de una lengua universal; se rebaten los argumentos en contra, especialmente los argüidos acerca del Volapük, y se dan unas noticias extensas para aprender con perfección este idioma.

Consta de VIII—213 páginas en 4.º, y se vende aquí al precio de pesetas 2'50. Los productos de la venta se destinan á los pobres.

Konletob plo diseins benodik potamäkis valik pegeböl ä de segivot vönik ä de nuik. Liomödiks panosoms, pamojedoms, kels pekonletöl e peselöl äkanomsöv yufön pöfike teldik! Sikodo yufomsös e sedomsös obe potamäkis mödik, mödik.

Colecciono para objetos benéficos sellos de correo usados, tanto antiguos como modernos, ¡Cuántos se pierden y se destruyen que, coleccionados y vendidos, podrían ayudar al pobre! Por esto ruego me ayuden y me envíen muchos, muchos sellos.

Cand. theol Alex. Wehr, Göttingen (Steingr. 5), Alemania.

GUÍA DE GUADALAJARA.

Este libro constará de unas 240 páginas en 8.º, y le recibirán por 1'25 pesetas los señores que previamente se suscriban en la librería de Ramírez, Colegio de niños de D. Manuel Diges, donde se darán explicaciones si se necesitan, y mediante cartas invitatorias que se han repartido al efecto. También se admiten anuncios para la Guía en los puntos indicados.

PROGRAMAS PARA LOS EXAMENES DE INGRESO EN EL CUERPO DE TELÉGRAFOS.

Se hallan, así como las bases orgánicas de la carrera y otras noticias referentes al servicio, en el INDICADOR DE TELÉGRAFOS.—*Precio: 35 céntimos.*
Los pedidos á M. Sagredo, Telégrafos, Guadalajara.

VOLAPÜKAKLUB DRESDENIK.

Plo deutän no püköl deuto, ab volapüko, okömöl al Dresden jönik obsa, oyufob omis levilöfiko aso bekonsälel u dukel.
Dietrich C. C. cif, Pillnitzerstr. 47, I.—Dresden (Deutän).

WALS VOLAPÜK, compuesto por Gustavo Malvano.

Esta composición, buena en el concepto musical, lleva en su cubierta un retrato del inventor del Volapük, en tamaño de tarjeta americana. El que guste comprar algún ejemplar, cuyo precio es de 2'50 pesetas, lo avisará á la redacción, que hará el pedido al autor.

Vüdobs bonedeles obsik lemön Valsümi at kela süam binom te Frans 2'50 e kela teg polom i mag jönik de Schleyer.

OBRAS

QUE SE DESPACHAN EN SEGOVIA, CASA DEL DIRECTOR DE LA ESCUELA NORMAL
D. GREGORIO HERRAINZ, CALLE DE JUAN BRAVO, 10, 2.º

Conferencias pedagógicas celebradas en Segovia durante la última decena de Agosto de 1888.—Dos pesetas el ejemplar en cartón.

Tratado de Gramática razonada, por D. Gregorio Herrainz.—Obra que ha merecido grandes elogios de la prensa y que ha sido premiada en la Exposición Universal de Barcelona.—Seis pesetas en rústica y siete en holandesa.

También del mismo autor:

Conferencias agrícolas, texto oficial de lectura, premiado en la Exposición Agrícola de Valladolid.—Una peseta y veinticinco céntos, ejemplar.

Consultor ortográfico, ajustado á las novísimas reglas académicas y tan completo que constituye como *diccionario de bolsillo*.—El mismo precio que la obra anterior y veinticinco céntimos más, si en holandesa.

Compendio de Gramática española ó resumen de la extensa antes nombrada.—Setenta y cinco centimos de peseta uno.

Contra privilegio, escarpelo ó examen crítico de las obras de la Academia de la Lengua, objeto de extraordinarios encomios periodísticos.—Dos pesetas ejemplar.

A los pedidos acompañará su importe en libranza.

OBRAS DEL DOCTOR FERNANDEZ IPARRAGUIRRE.

Nociones de Gramática general aplicadas especialmente á la Lengua Castellana, utilísimas para perfeccionar el conocimiento de este idioma, é indispensables para servir de introducción al estudio de cualquier otro. Obra premiada con *Diploma de Mérito* en la Exposición Literario-Artística; precio encartonada *cinco pesetas*.

Cuadros sinópticos para practicar por escrito, en cualquier idioma, la *clasificación de palabras*, que suele llamarse *análisis gramatical*. El encasillado de estos cuadros en blanco se acomoda al adoptado en la Gramática general, y su *tamaño de pliego* permite descomponer en las *ochenta y seis líneas* que cada uno tiene; un trozo de bastante extensión; se vende á *cuatro pesetas* el ciento.

Método racional de Lengua francesa, seguido de una serie de *diálogos con numerosos modismos de los más usuales para aprender á hablar con perfección*, y una *colección escogida y ordenada de trozos de literatura, para traducir y componer*; obra acomodada á las disposiciones vigentes, tanto sobre el estudio del francés en la segunda enseñanza, como sobre el conocimiento que del mismo se exige á los aspirantes al ingreso en carreras especiales.—*Diez pesetas*.

Cuadro mecánico de la conjugación en las seis lenguas novolatinas. Aparato inventado y construido por D. F. Fernández Iparraguirre, destinado á enseñar intuitivamente la conjugación de dichas lenguas; premiado con *Diploma de Mérito* en la Exposición Literario-Artística.

El cuadro mecánico completo, conteniendo lo necesario para conjugar los verbos regulares en todas y cada una de las lenguas española, portuguesa, italiana, francesa, valaca y provenzal, se vende en *veinte pesetas*.

Cada uno de los cuadros ó carteles auxiliares, impresos sobre el color respectivo del idioma correspondiente, se vende por *una peseta*. Tomando el cuadro mecánico y los seis carteles reunidos, cuesta todo *25 pesetas*.

Cada uno de los aparatos en que se prescinde de la conjugación comparada para completar la de un idioma en verbos regulares é irregulares, cuesta *cuarenta pesetas*.

Los pedidos de todas las obras mencionadas, á D. Roberto Fritsch, Teniente de Ingenieros, *Ceuta*.